

Zeitschrift: Schweizerische Bauzeitung
Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine
Band: 67/68 (1916)
Heft: 12

Artikel: Ermittlung eines genauen Diagramms der Kreuzkopfauslenkungen bei Kurbelgetrieben
Autor: Andresen, Halver
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-33073>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 09.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Das kleine *Wohnhaus Carmenstrasse 57* in Zürich, im untern Dolderquartier (Abb. 12 bis 14), bietet auf beschränktem Raum doch alles Wünschbare. Im Gegensatz zu den eben beschriebenen Häusern an der Titlisstrasse musste dieses hier in seiner Höhenwirkung gesteigert werden, damit es nicht von seinen höhern Nachbarn erdrückt werde. Dies erstrebten die Architekten durch den gegen die Strasse aufragenden Giebel. Der an und für sich kleine Garten wirkt durch seine Terrassierung verhältnismässig bedeutend und hebt so das sonst schlichte Gebäude etwas hervor. Er ist bei aller Einfachheit ein gutes Beispiel dafür, dass die architektonische Gartengestaltung umso notwendiger ist, je kleiner der zur Verfügung stehende Raum.

Bei dem freier liegenden *Doppelhaus an der Höhestasse* in Zollikon bei Zürich (nicht in Zürich selbst, wie auf der Tafel irrtümlich gesagt!), konnte mehr Breitenentwicklung Platz greifen (Abb. 15 bis 17 und Tafel 23). Durch das Aneinanderbauen zweier Einfamilienhäuser liessen sich für Haus und Garten die bekannten Vorteile erzielen gegenüber freistehenden Einzelhäusern in geringem Abstand. Dass dabei doch jedem der beiden Häuser

ein kleiner Nutzbau architektonisch befriedigend geschaffen werden kann. Sein gutes Aussehen hat weder die Zweckmässigkeit beeinträchtigt, noch die Kosten vermehrt, die mit 27 Fr./m³ angegeben werden. (Schluss folgt.)

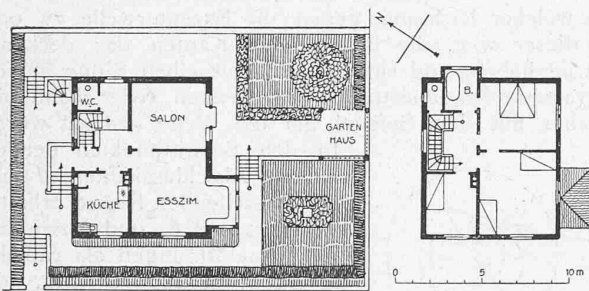
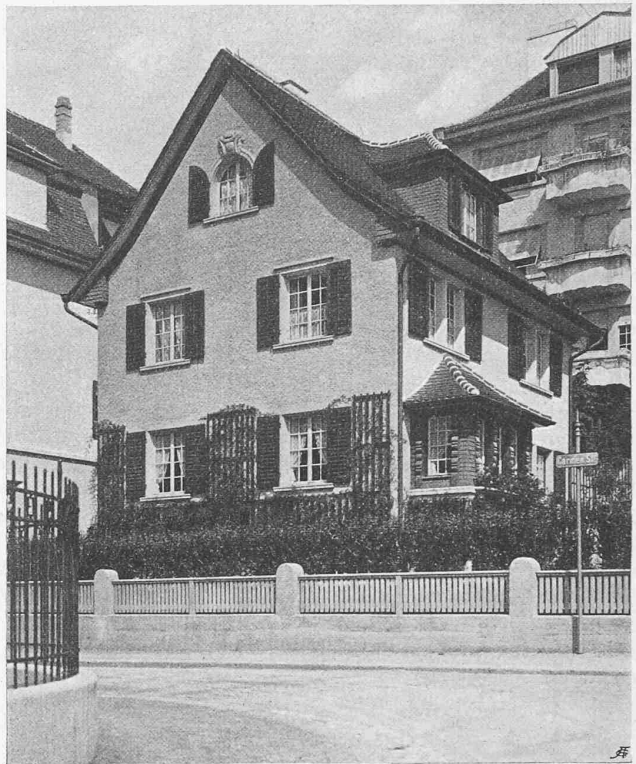


Abb. 13 und 14. Grundrisse Carmenstrasse 57. — 1:400. — Architekten Gebr. Zuppinger, Zürich. — Abb. 12. Einfamilienhaus Carmenstrasse 57.

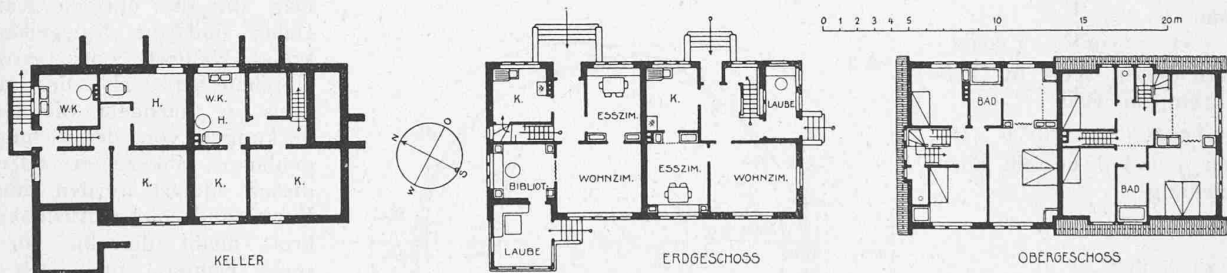


Abb. 15 bis 17. Doppel-Einfamilienhaus an der Höhestasse 216 und 217 in Zollikon bei Zürich. — Masstab 1:400.

seine Individualität, sein eigenes Gesicht verliehen werden konnte, zeigen die Ansichten.

Endlich sei an der *Uto-Brauerei-Niederlage in Altstetten* (Abb. 18 bis 20) ein Beispiel dafür gezeigt, dass auch so

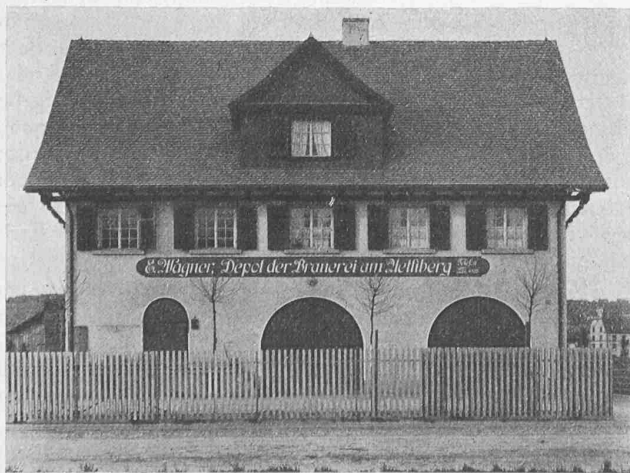


Abb. 18. Brauerei-Niederlage in Altstetten bei Zürich.

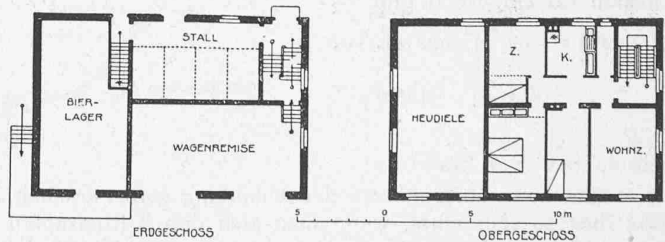


Abb. 19 und 20. Grundrisse der Brauerei-Niederlage. — 1:400.

Ermittlung eines genauen Diagramms der Kreuzkopfauslenkungen bei Kurbelgetrieben.

Von Dipl.-Ing. E. T. H. Halvor Andresen, Kristiania.

Der Zweck dieser Arbeit ist, auf eine sehr einfache Ermittlung eines genauen Diagramms der Kreuzkopfauslenkungen bei Kurbelgetrieben aufmerksam zu machen und kurz durch einige Beispiele auf dessen Anwendungen hinzuweisen. Der Verfasser fühlt sich hierzu nur insoweit berechtigt, als er die Diagramm-Konstruktion gefunden und angewendet hat, ohne dass es ihm möglich war, in Lehrbüchern oder Zeitschriften eine Veröffentlichung darüber

zu finden. Es dürfte aus letztem Grunde der Hinweis auf einige der praktischen Anwendungen von Interesse sein, auch wenn die Beziehungen, auf die sich diese Diagramm-Konstruktion aufbaut, von Einigen nicht als neu erachtet werden sollte.

Wir stellen uns als Aufgabe, für das in Abbildung 1 schematisch gezeichnete Kurbelgetriebe die Kreuzkopfauslenkungen in einem Polardiagramm darzustellen, aus dem auf durch O gehende Strahlen für den betreffenden Drehwinkel die Auslenkung direkt abgelesen werden kann.

Werden von einem um O , mit dem Radius $(l+r)$ gezogenen Kreis die Auslenkungen x des Kreuzkopfes aus der hinteren Totpunktlage, in der Verlängerung der Kurbel nach innen abgetragen, so ist der Ort der in dieser Weise erhaltenen Punkte P ein Kreis um den hinteren Kurbeltotpunkt T_h mit dem der Schubstangenlänge l entsprechenden Radius. Die Richtigkeit dieser Behauptung lässt sich auf einfache Weise beweisen. Betrachtet man das Dreieck OPT_h , so muss, wenn die Behauptung zutrifft, dessen Seite $PT_h = \rho$ eine Konstante sein. Diese Seite ρ ist bestimmt durch den Ausdruck:

$$\rho^2 = [(l+r) - x]^2 + r^2 - 2[(l+r) - x] \cdot r \cdot \cos \alpha, \quad (1)$$

wo x die Auslenkung aus der hinteren Totpunktlage für den Drehwinkel α ist und den Ausdruck hat

$$x = (l+r) - l \cos \beta - r \cos \alpha$$

Setzt man diesen Wert in Gleichung 1 ein, so wird

$$\rho^2 = l^2 \cos^2 \beta + r^2 \sin^2 \alpha \quad (2)$$

Zwischen α und β besteht aber die Beziehung

$$\sin \beta = \frac{r}{l} \sin \alpha$$

und es wird also

$$\cos^2 \beta = \left[1 - \left(\frac{r}{l} \right)^2 \cdot \sin^2 \alpha \right]$$

Dies in (2) eingesetzt gibt

$$\rho^2 = l^2 \left[1 - \left(\frac{r}{l} \right)^2 \sin^2 \alpha \right] + l^2 \left(\frac{r}{l} \right)^2 \sin^2 \alpha$$

D. h. $\rho = l$,
was zu beweisen war.

Man kann übrigens aus der Abbildung sofort ersehen, dass dies so sein muss, wenn man sich den Kurbelzapfen in der hinteren Totpunktlage T_h festgehalten denkt und die Kreuzkopfbahn nach rückwärts dreht.

Wir wollen nun im Folgenden den Kreis um T_h den „Auslenkungs-kreis“ und den Kreis um O mit dem gleichen Radius l den „Mittelkreis“ nennen. Der gegen O hin gemessene radiale Abstand dieser beiden Kreise stellt, wie nach dem Gesagten leicht zu ersehen ist, die Auslenkung des Kreuzkopfes aus seiner Mittellage für die betreffende Kurbellage dar. In einem Beispiel soll nun gezeigt werden, wie aus diesem Zusammenhang eine sehr einfache und ebenso genaue Methode zur Ermittlung von Schiebersteuerungs-Diagrammen entwickelt werden kann.

Gegeben sei der in Abbildung 2 schematisch in seiner Mittellage gezeichnete Grundschieber mit der Schubstangenlänge l_1 und dem Exzenter-Radius r_1 ; es sollen dazu die

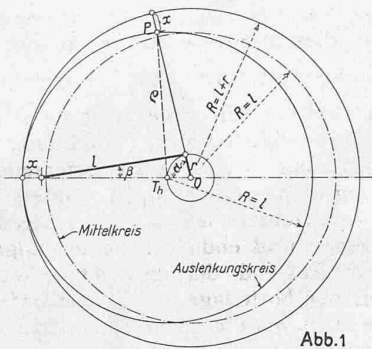


Abb. 1

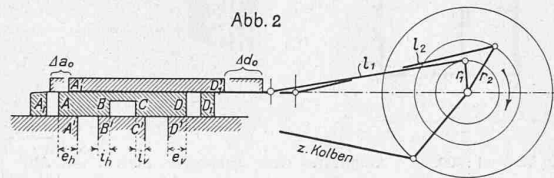


Abb. 2

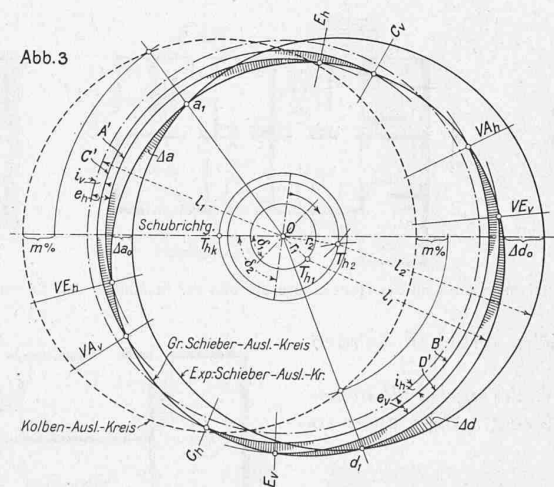


Abb. 3

Kanaleröffnungsdiagramme ermittelt werden. Wie üblich beziehen wir diese auf die Kolbenschubrichtung. Der Voreilungswinkel δ_1 ist gegeben und somit die relative hintere Totpunktlage T_{h1} des Exzenter bekannt (Abb. 3). Ein Kreis um diesen Punkt mit dem Radius l_1 ist dann der Auslenkungs-kreis für den Grundschieber und kann also die verschiedenen Abschlusskanten des Schiebers darstellen, je nachdem man sich die eine oder die andere derselben in den Kreuzkopf verschoben denkt. Der Mittelkreis ist strichpunktiert eingezeichnet.

Denken wir uns zuerst die Schieber-Kante A in den Kreuzkopf verschoben. Die Auslenkung dieser Kante aus ihrer Mittellage ist dann im Polardiagramm durch den Abstand zwischen dem Auslenkungs-kreis und dem Mittelkreis dargestellt. Die Spiegelkante A' ist fest und wird im Diagramm durch einen Kreis um O wiedergegeben, und zwar mit dem Radius $(l_1 - e_h)$. Denn e_h , die äussere Ueberdeckung, ist ja der Abstand der Kanten A und A' in der Mittellage des Schiebers, in der der Kreuzkopf mit den als mit ihm zusammenfallend gedachten Kanten den Abstand l_1 von der Wellenmitte hat. Um zu unterscheiden, wann der Abstand der beiden Kreise eine Kanaleröffnung bedeutet und wann nicht, braucht man nur im Auge zu behalten, nach welcher Richtung, gegen die Exzenterwelle zu oder von dieser weg, die betrachteten Kanten das deckende Material haben, und sich dies in demselben Sinne auf die Diagrammkreise übertragen zu denken, wie wenn der Schieber mit dem Spiegel um die Welle gedreht würde.

In den Schnittpunkten der beiden Abschlusskanten A und A' darstellenden Kreise erhalten wir VE_h und E_h und dazwischen die Kanaleröffnungen als radialen Abstand, gegen O hin, der beiden Kreise.

In ähnlicher Weise verfährt man für die übrigen Kanten. Dabei sind die Spiegelkantenkreise kleinern oder grössern Durchmessers als der Mittelkreis, je nachdem die Ueberdeckungen von der Schubstangenlänge abgezogen oder zu dieser addiert werden müssen. Der Grundschieber-Auslenkungs-kreis bleibt derselbe für alle seine Kanten, nur muss man sich das deckende Material, der gegenseitigen Lage der Kanten entsprechend, gegen innen oder gegen aussen denken.

Zieht man nun auch einen Auslenkungs-kreis für den Kolben, wobei man, um denselben Mittelkreis benutzen zu können, den Kurbelradius derart abändert,

dass die Schubstangenlänge gleich l_1 erscheint, so kann man auf dem Strahl für jeden Drehwinkel alle die Steuerung betreffenden Verhältnisse ablesen. Dies gestattet, sehr bequem zu überblicken, wie Abänderungen vorgenommen werden können, oder wie bei Neukonstruktionen die verschiedenen Grössen zu wählen sind, um bestimmte Ziele zu erreichen. Eine weitere Diskussion des Diagrammes nach dieser Richtung hin gehört aber nicht in den Bereich dieses Aufsatzes.

Besteht nun die weitere Aufgabe, auf dem eben behandelten Grundschieber einen Expansions-Schieber anzubringen, mit der Vorschrift, dass bei $m\%$ Kolbenhub hinten und vorn die Einlasskanäle abgeschlossen werden sollen, so kann diese auch in sehr einfacher Weise mit Hilfe eines Auslenkungs-kreises gelöst werden. Aus Abb. 3 ist ersichtlich, wie die beiden Drehwinkel für $m\%$ Kolbenhub gefunden werden. Der Auslenkungs-kreis des Grundschiebers stellt jetzt die Kanten A_1 und D_1 dar. Wir

Den grössten Fehler, den man bei diesem Aufzeichnen begeht, beträgt für das hier behandelte Beispiel, bei dem $r_1:l_1 = 1:6$ ist und die Schubstange um Strecken gleich r_1 verlängert und verkürzt werden müsste, nicht einmal 2%. Die Annäherung kann also dort, wo $r:l$ klein ist, für den ganzen Schieber in einem Bild verwendet werden, ohne dass man einen erheblichen Fehler begeht. Bei Neukonstruktionen, bei denen es auf einen kleinen Fehler nicht ankommt, wird dieses vereinfachte Diagramm mit Vorteil Verwendung finden.

Miscellanea.

Eine eigenartige Herstellungsweise einer Stützmauer wurde bei der Freilegung eines für den Rathausbau in Loschwitz bei Dresden, am Abhang des Burgberges gelegenen Bauplatzes angewendet. Der Erstellung der 23 m langen und bis über 9 m hohen Mauer standen insofern besondere Schwierigkeiten entgegen, als nur wenige Meter davon entfernt der Berg von einem Tunnel durchzogen wird, anlässlich dessen Baues starke Rutschungen aufgetreten waren. Nach diesen Erfahrungen durfte an ein Abgraben des Bergabhanges nicht gedacht werden. Es wurde nun nach „Armierter Beton“ in folgender Weise verfahren:

Zunächst wurden nacheinander, in einem lichten Abstand von 1,33 m, einzelne Schächte von quadratischem Querschnitt von $1,5 \times 1,5$ m bis zu etwa 50 cm unter die Fundamentsohle der zukünftigen Mauer abgeteuft und ringsum fest ausgezimmert. Bei Ausfüllen der Schächte mit Stampfbeton unter allmählicher Entfernung der Schalung wurden sodann an den beiden, nach der Bergseite zu gelegenen Ecken eines jeden Pfeilers starke Winkel-eisen als Führung für die Schalungsbohlen der zwischenliegenden Mauerteile befestigt. Nach Herstellung sämtlicher Pfeiler konnte mit dem Abschachten des Bergabhanges vor und zwischen den Pfeilern begonnen werden, wobei die Pfeiler, soweit sie freigelegt wurden, nach der Talseite hin kräftig abgesteift und die Schalungsbohlen in die vorbereiteten Führungen eingetrieben wurden. Damit war eine vollkommene Abstützung des Berges erreicht und die Möglichkeit gegeben, die Mauer in der berechneten Stärke zwischen und vor den Pfeilern aufzustampfen. Zur Verstärkung wurden dabei eine Anzahl etwa 4 cm² starker Eisenstangen vor die Vorderflächen der Pfeiler horizontal eingelegt und mit den Winkel-eisen an den hinteren Pfeilerkanten verankert.

Simplon-Tunnel II. Monatsausweis August 1916.

	Tunnellänge 19 825 m	Südseite	Nordseite	Total
Firststollen:				
Monatsleistung	m	146	182	328
Stand am 31. Aug.	m	7762	6399	14161
Vollausbruch:				
Monatsleistung	m	125	190	315
Stand am 31. Aug.	m	7651	6306	13957
Widerlager:				
Monatsleistung	m	124	163	287
Stand am 31. Aug.	m	7581	6079	13660
Gewölbe:				
Monatsleistung	m	120	184	304
Stand am 31. Aug.	m	7616	6030	13646
Tunnel vollendet am 31. Aug.	m	7544	6030	13574
In % der Tunnellänge	%	38,1	30,4	68,5
Mittlerer Schichten-Aufwand im Tag:				
Im Tunnel		298	310	608
Im Freien		131	147	278
Im Ganzen		429	457	886

Auf der Nordseite wurde an 28, auf der Südseite an 27 Tagen gearbeitet. Die Beschaffung der genügenden Anzahl Arbeiter bietet anhaltend Schwierigkeiten.

Eine „Schwimmende Ausstellung“ soll vom 18. September bis 2. Oktober der Dampfer „Wilhelm Tell“ auf dem Vierwaldstättersee beherbergen und den verschiedenen Uferorten vorführen. Zweck der Unternehmung ist, ausländische Industrie-Erzeugnisse zu zeigen, deren Herstellung auch in der Urschweiz leicht möglich und lohnend wäre; der Heimindustrie ist eine zweite Abteilung gewidmet und endlich will eine kleine kunstgewerbliche Ausstellung der zentralschweizerischen Bevölkerung die Ziele des „Schweiz. Werkbundes“ veranschaulichen. Die Veranstaltung wurde ins Leben gerufen durch die Ortsgruppe Luzern der „Neuen Helvetischen Gesellschaft“ und steht unter Leitung von Direktor F. Ringwald in Luzern. Ihm zur Seite stehen Kantonsbaumeister O. Balthasar, Dampfbootverwalter Ing. E. Schmid, Ing. G. Bäumlin und die Archi-

tekten K. F. Krebs und Aug. Am Rhyn. In Luzern (am Nationalquai) ist die Ausstellung zu besichtigen am 18. September, Nachmittags, dann am 19. September den ganzen Tag, ferner am 24. September, 1. und 2. Oktober.

Prof. Dr. E. Mörsch ist, wie die „Deutsche Bauzeitung“ berichtet, als Professor für Statik der Baukonstruktionen an die Technische Hochschule Stuttgart berufen worden. Er scheidet damit als unmittelbarer Mitarbeiter der A. G. Wayss & Freytag in Neustadt a. d. Haardt wieder aus. Mörsch, 1872 in Reutlingen geboren, hat von 1890 bis 1894 in Stuttgart studiert; die Leitung des technischen Bureau von Wayss & Freytag wurde ihm 1901 übertragen. Von 1904 bis 1908 war Mörsch als Professor für Statik und Brückenbau an der Eidg. Technischen Hochschule in Zürich so erfolgreich tätig, dass er bei uns, insbesondere bei unsern Kollegen, die seine Schüler gewesen, ferner als Mitarbeiter der „Schweiz. Bauzeitung“¹⁾ in bestem Andenken steht. Seine hohen Verdienste um die wissenschaftliche Erforschung und Entwicklung der Eisenbeton-Bauweise sind allbekannt.

Die Berücksichtigung des Wicklungssinnes in der theoretischen Elektrotechnik. Zum bessern Verständnis der in den Abbildungen 6 und 9 auf Seite 119 gegebenen, im Text nur kurz erwähnten Kurven sei noch nachgetragen, dass P_e die verbrauchte elektrische Leistung, P_m die mechanische Leistung bedeutet. D , η und $\cos \psi$ bezeichnen wie üblich Drehmoment, elektrischen Wirkungsgrad und Phasenverschiebung an den Klemmen des Motors.

Ein Mädchen-Erziehungsheim in Fetan (Unter-Engadin), das in einem umfangreichen Baukomplex Raum bietet für 70 Mädchen im Alter von 10 bis 18 Jahren, ist nach Plänen der Churer Architekten Schäfer & Risch erbaut und am 15. September dem Betrieb übergeben worden. Zwei, durch einen Mittelbau verbundene Baukörper enthalten das Internat bezw. die Schulräume, ferner je eine Wohnung für den Direktor und den Hauswart.

In die schweiz. Mass- und Gewichtscommission wurde, als Ersatz für den verstorbenen Prof. Dr. Kleiner, als Mitglied gewählt Dr. Alfred Amsler in Schaffhausen, Teilhaber der durch ihre Präzisions-Instrumente wie Hydrometr. Flügel, Planimeter u. dgl., Messvorrichtungen des S. B. B.-Dynamometerwagens²⁾, in technischen Kreisen aufs beste bekannten Firma Gebr. Amsler in Schaffhausen.

Die St. Ursus-Kathedrale in Solothurn soll einer auf 310 000 Fr. veranschlagten Gesamtrenovation unterzogen werden.

Konkurrenzen.

Bebauungsplan Zürich und Vororte. Abänderungen des Wettbewerbs-Programms. Veranlasst hauptsächlich durch die lange Kriegsdauer und die dadurch bewirkte längere Verhinderung der Fachleute an der Beteiligung hat die ausschreibende Behörde nach Beratung mit den zürcherischen Fachkreisen folgende Abänderungen am Programm beschlossen:

1. Der Einlieferungsstermin wird erstreckt auf den 31. Dezember 1917 (anstatt 30. Juni).

2. Die Preissumme wird z. T. erhöht und ihre Verwendung präzisiert: 65 000 Fr. werden für höchstens fünf Preise ausgesetzt. 15 000 Fr. sind für Ankäufe in Teilbeträgen von mindestens 2500 Fr., eventuell zur Erhöhung der Preise, bestimmt. Ausserdem ist das Preisgericht ermächtigt worden, für wenigstens fünf gute, weder prämierte noch angekaufte Arbeiten, Belohnungen von je 2000 Fr. zuzuerkennen; die dermassen belohnten Arbeiten bleiben aber Eigentum der Verfasser.

Diese Erweiterung der Entschädigungssumme auf nunmehr insgesamt 90 000 Fr., die sich auf 5 Preise, 5 bis 6 Ankäufe und 5 Belohnungen verteilen, hat den Zweck, möglichst vielen Bewerbern zum mindesten eine Entschädigung in sichere Aussicht stellen zu können. Wir hoffen im Interesse der Sache, es werde sich unter diesen Umständen noch der Eine oder Andere zur Beteiligung entschliessen können.

Im Uebrigen verweisen wir auf unsere ausführliche Erörterung der Aufgabe mit Programmauszug und Darstellung der Unterlagen in Bd. LXVII, Seite 43 (vom 22. Januar d. J.).

¹⁾ Wir erinnern nur an seine, auch als Sonderabdrucke erschienenen Abhandlungen über „Berechnung von eingespannten Gewölben“, „Berechnung kreisförmiger Gewölbe gegen Wasserdruck“, „Die Gmündertobelbrücke bei Teufen im Kanton Appenzel“ u. a. m.

²⁾ Eingehend beschrieben in Bd. LXIV, S. 41 u. ff. (Juli/August 1914).